

Telegraful Român

Organ național-b

2 ex. (Of.)
Asociațiunea pentru literatura română și
cultura poporului român

Str. Șaguna 8

Sibiu

Abonamentul:

Un an 500 Lei. — Șase luni 250 Lei. — Trei
ani 130 Lei. — Pentru străinătate un an 900
Lei. — Pentru America 4 Dolari.
Ziarul apare Marțea și Vinerea

Correspondențele

să se adreseze Redacției Telegraful Român
strada Mitropoliei Nr. 45. — Scrisori ne-
francate se refuză
Articole nepublicate nu se înapoiază

Prețul inserțiunilor:

un șir petit 6 Lei pentru odată, dacă se pu-
blică de mai multe ori se dă rabatul convenit

Abonamentele și inserțiunile

să se adreseze Administrației ziarului Te-
legraful Român, Sibiu, str. Mitropoliei 45

Inițierea unui mare cotidian

În congresul preoților misio-
nari ortodocși români din țară,
ținut de curând la Cernăuți, s'a
desbătut și necesitatea creării
unei prese bisericești, în special
a unui mare cotidian bisericesc.
Idea realizării unui astfel de
organ a fost întâmpinată de către
congresiști parte cu însuflețire,
parte cu rezerve.

Între aceste din urmă, s'a sus-
ținut părerea că ar fi de preferat
«o rubrică permanentă religioasă
în marile cotidiene existente». Alt
membru al congresului a cerut
ca, în cazul inițierii ziarului
bisericesc, «redactarea să se
încredințeze *exclusiv* preoților»...
O comisiune, aleasă din sinul
congresului și alcătuită din cinci
membri, va avea să studieze che-
stiunea și să raporteze.

Până atunci, discuția rămâne
deschisă; ear ceice se interesează
de cauză, vor putea contribui,
cu unele îndrumări sau păreri,
la buna deslegare privitor la iniție-
rea marelui cotidian plănuț.

Se spune, după unele triste
experiențe, că timpurile în care
trăim, nu prea sânt prielnice în-
treprinderilor ziaristice; — ade-
vărații păstori sufletești sânt, cu
toate acestea, îndatorați să lupte,

și prin mijloacele presei, întru
apărarea intereselor bisericii și
ale poporului. Cuvântul, respân-
dit prin gazetă, străbate și acolo,
unde nu pătrunde cuvântul rostit
din amvon. Insuși Sfântul apo-
stol Pavel, dacă ar trăi astăzi,
s'ar face, — cum zicea o distinsă
față bisericească, — ziarist.

Alături de un bun ziar po-
poral săptămânal, care se ocupă
cu probleme religioase în legă-
tură cu toate problemele sufletului
fărănesc, avem trebuința neapă-
rată — s'a accentuat la diferite
ocazii — și de un mare cotidian
romănesc, care să fie inspirat de
concepția creștinească, spre deo-
sebiră de presa ce nu poartă viu
și statornic interes pentru viața
religioasă și națională a neamu-
lui românesc.

Viitorul cotidian, care se
adresează păturii noastre culte,
va trebui să ia atitudine, în duh
creștin, față de tot ce preocupă
viața publică pe teren bisericesc,
politic, economic, științific, lite-
rar, artistic șcl.

În politică, noua gazetă zil-
nică va fi, de sine înțeles, cu
desăvârșire independentă. Con-
dusă, în capitala țării, de ziaristi
de profesie, nu fără cunoștințe
teologice, și având cât mai pu-
ține comitete și comisiuni «de
directive», se va asemui marilor

organe de publicitate existente,
lipsită firește de metehnele lor
bătătoare la ochi. Și dacă *critica*
va trebui să ocupe loc însemnat
în coloanele sale, (— român și
să nu «critice», cu greu se va
fi gășind pe undeva), va fi o
critică ce construiește și respectă
totdeauna adevărul; și, chiar dacă
i se acordă «vioiciunea» sau
«nervul» cerut de generația ac-
tuală a cititorilor, va propaga
ideile de ordine și progres, dra-
goste și folos obșteșc; va ținea
zilnic în curent pe cititori cu ceea
ce se petrece în și afară de bi-
serică; va da articole de îndru-
mare generală, notițe de interes,
de polemie fără personalități,
cronice variate, informațiuni
scurte cu potrivite comentarii.

Toate acestea se săvârșesc în
vederea de-a întemeia și desvolta
viața morală clădită pe creștinism.

Voim ca religia să nu ră-
mână la suprafață, un fel de
spoală, ci să pătrundă și să se
înrădăcineze în conștiința tuturor
credincioșilor, întru atingerea cât
mai perfectă a idealului spre care
cu toții năzuim.

Cățiva scriitori de valoare,
laici și preoți, și ajutorul bănesc
al eparhiilor și credincioșilor, vor
putea da ființă primului mare
cotidian bisericesc.

„LUMINA SATELOR contopită cu LIBERTATEA“

Acesta este titlul celor două foi
poporale, contopite într'una, care apare,
începând cu ziua de Duminică 12
Octomvrie 1930, în Sibiu sub redac-
țiunea zeloșilor muncitori, a preoților
noștri Iosif Trifa și Ioan Moța.

Fie ca banul sprijin al credin-
cioșilor cititori de pretutindeni, preoți
și mireni, să nu lipsească noului or-
gan, care știe să se prezinte cu ade-
vărată vrednicie.

În fruntea Numărului de Du-
minică, tipărit în 25 mil de exem-
plare. I. P. S. Sa Mitropolitul nostru
NICOLAE spune următorul cuvânt:

Cu Dumnezeu înainte!

Cu mare bucurie împărtășim
arhiereasca Noastră binecuvân-
tare asupra hotărârii de a se con-
topi foaia poporală «LIBERTA-
TEA» dela Orăștie, condusă cu
multă iscusință de harnicul și lu-
minatul nostru preot Ioan Moța,
cu gazeta «LUMINA SATE-
LOR», care de aici, de lângă
scaunul mitropoliei noastre, prin
scrisul însuflețit al iubitelui No-
stru împreună-lucrător, preotul
Iosif Trifa, a răspândit raze bi-
nefăcătoare de căldură a credinții
și a vieții celei creștinești în pă-
turile largi ale dreptcredinciosului
nostru popor.

FOIȘOARA

Darurile duhului sfânt

III

Înțelepciunea

Darul înțelepciunii mijlocește să
observăm în lumină atrăgătoare ade-
văturile de credință și de morală;
să le primim cu bucurie și cu plă-
cere sufletească.

Rolul ei e similar cu al științei.
Dar, pe când știința află motivele, pen-
tru primirea adevărilor, în lumea
creată, darul înțelepciunii influențează
prin aceea, că înalță sufletul către
Dumnezeu și către marea de lumină
a dumnezeirii.

Acest dar e în apropiată înru-
dire cu iubirea. Cel binecuvântat cu
înțelepciune, vede în Dumnezeu fie-
care lucru, și pe Dumnezeu îl intu-
iește în toate.

Înțelepciunea este izvorul mân-
găerii sufletești, izvorul rugăciunii.
Atrage sufletul la intimă unire cu
Dumnezeu. — «O, aibi îndurare,
lasă-mă frate, — zise Sfântul Nicolae
— să mai pot gustă un pătrar de oră
bucuria ce mi-o dăruiește rugăciunea».

«De aveam liberă câte-o jumă-
tate de oră, — mărturisește despre
sine fericitul Augustin, — grăbit mă
opream la loc singuratic, nu să mă rog
în cuvinte, ci să-L iubesc pe Acela,
să mă predau fără rezervă, să mă
arunc în brațele Aceluia, Care singur
este dragostea mea și totul ce am»...

Înțelepciunea ușurează totul în
viața morală și o înfrumusețează. Pe
începători îi ajută să se ferească de
cele senzuale și trecătoare. Cine s'a
deșteptat la cunoștința comoarei
ascunse în adevărata înțelepciune,
aceia poate să zică:

«Mai mult o am ales pe ea,
decât scripturile și scaunele. Și bo-

găția nimica o am socotit, asemănân-
du-o cu ea. Nici peatra scumpă nu
o am asemănat cu ea, că tot aurul
asemănat cu ea puținel nisip este, și
argintul înaintea ei ca tina se va so-
coi. Mai mult decât sănătatea și fru-
museța o am iubit pe ea și o am
ales pe ea să o am în loc de lumină,
că nestinsă este lumina ei», (Cartea
Înțelepciunii 7, 8—11).

Progresiștilor le face plăcute vir-
tuțile, precum e sărăcia, curătenia,
iubirea vrăjmașului, umilirea și îngră-
girea Crucii.

De aceea zice sfântul apostol
Iacob: «Ear înțelepciunea cea de sus
întâi este curată, apoi făcătoare de
pace, blândă, plecată, plină de milă
și de roduri bune, fără de judecată
și nefățarnică», (Iacob 3, 17).

Ear pe cei desăvârșiți îi face să
guste bucuriile cereștii și îi învață să
vorbească atât de cuminte și induio-
șător, încât cel greșit abea va rezista
cuvântului lor.

Avem să ne rugăm cu dor în-
văpăiat pentru darul înțelepciunii:
«Pentru aceea m'am rugat, și minte
mi s'a dat mie; chemat-am, și a venit
întru mine duhul înțelepciunii», (Car-
tea Înțelepciunii 7, 7).

«Și mi-au venit mie toate bună-
tățile împreună cu ea și nenumărată
bogăție prin mâinile ei, și m'am ve-
selit de toate, că înțelepciunea le
povățuește pre ele, și nu știam, că
este născătoarea acestora. Că este co-
moară nesfârșită oamenilor, cu care
ceice se folosesc, se fac prieteni lui
Dumnezeu, pentru darurile învăță-
turii», (Cartea Înțelepciunii 7, 12, 14).

IV

Sfatul

Sfatul, pe care Duhul sfânt îl
dăruiește spre desăvârșirea celor trei
daruri amintite, ne ajută să judecăm
corect în cazurile practice și să gă-
sim cele mai potrivite mijloace întru
atingerea scopului.

Sunt incredințat, că prin această contopire, duhovniceasca candlea a «Luminei Satelor», asupra căreia și până acum s'a coborât cu îmbelșugare darul Domnului, s'a îmbogățit cu uleiul unor puteri bine încercate în munca de răspândire a luminei creștinești și a culturii naționale în mijlocul obștei românești.

Păzind și de aici înainte calea cea bună și mântuitoare a învățăturilor și poveștelor sfintei noastre biserici strămoșești, «Lumina Satelor» va lucra cu zel la răspândirea împărăției lui Dumnezeu în sânul neamului nostru.

Drept aceea stătuim și îndemnăm și cu această ocaziune pe iubita noastră preoțime și pe bunii noștri creștini, cari și până acum au tras foloase sufletești citind «Lumina Satelor», să facă cunoscută și să răspândească această creștinească și românească gazetă în popor. Să nu fie sat și parohie în întreg cuprinsul țării noastre, în care să nu sosească săptămână de săptămână «Lumina Satelor», în cât mai multe case.

De nimic nu are astăzi mai mare nevoie poporul nostru și țara noastră, care se sbate și se luptă în mijlocul atâtor greutăți, ca de lumina lui Hristos și de duhul cel sfințitor al Lui.

Implorând binecuvântarea lui Dumnezeu asupra celor ce vor scrie și asupra celor ce vor citi această gazetă, de pe steagul ei, care de azi înainte va fâlțai cu o nouă putere, desprindem cuvântul de chemare:

«Lumina lui Hristos luminează tuturor!».

Nicola
Mitropolitul Ardealului

O adresă a Sfântului Sinod

În numele Sfântului Sinod, I. P. S. Sa Patriarhul Miron a trimis, încă dela 11 August 1930, o adresă către ministrul cultelor, pentru a fi prezentată consiliului de miniștri.

Adresa e următoarea:

Citesc în ziare, că în luna aceasta își va începe activitatea o nouă episcopie greco-catolică în Ardeal, la Baia-Mare.

De sigur, că biserica ortodoxă n'are a se amesteca sub raport bisericesc în afacerile altei confesiuni; și — dacă o confesiune își poate spori așezămintele — e spre lauda ei.

Dar, întru cât o asemenea instituție va reclama a fi susținută din banii statului, avem nu numai dreptul, ci și datoria cetățenească a cere și insista, ca Onor. guvern să păstreze convenita proporție legală și echitate între biserici.

Art. 31 din legea cultelor spune expres: «Ajutoarele pe care statul le va acorda diferitelor culte, vor fi în raport cu numărul credincioșilor, cetățeni români, față de populația totală a țării, cu situația materială a cultelor respective și cu nevoile lor reale».

Este acum știut și constatat, că biserica greco-catolică română din Ardeal are mijloace materiale mult mai mari, decât biserica ortodoxă. Acea biserică este de altă parte încadrată în organismul bisericii apusene, care dispune de atâta avere, încât — procedând cu dreptate — n'ar avea lipsă de nici un ajutor dela stat. Totuș enormele ei averi — date tot de stat — i s'au lăsat libere; și susținerea ei integrală s'a luat în bugetul statului. O mai mare nedreptate se mai poate face de statul român? Statul ungar, care era pronunțat catolic,

nu da bisericii catolice pentru trebuințe pur bisericești nici un ajutor, mai însemnat, decât o foarte neînsemnată întregire la salariul unor preoți, unde acea parohie nu putea da minimul legal.

Alăturez (sub 2) file cu un studiu asupra bugetului țării, din datele căruia reese revoltătoarea disproporție, cu care statul ajută biserica catolică unită, față de cea ortodoxă. A nu îndrepta răul evident, ba a mai continua și pe viitor cu această nedreptate, înseamnă a produce cea mai legitimă nemulțumire a majorității cetățenilor țării, cari sânt ortodocși.

Necesitatea înființării unei noi episcopii greco-catolice nu sântem noi competenți a o constata. Aceasta e o afacere internă a respectivei biserici. Dar sânt dator a constata, că subsemnatul patriarh, ca arhiepiscop al eparhiei Bucureștilor, am un număr de credincioși aproape de trei ori mai mare, de cât toate episcopii greco-catolice din Ardeal, laolaltă luate. Pe când eu susțin cu ajutorul statului un organism central eparhial, greco-catolicii susțin patru organisme cu ajutor de stat în proporție mai mare, decât cel ortodox. Și acum mai nou se adaogă și o a 5-a organizare de episcopie. Dacă nu cer bani dela stat, s'o facă. Dar statul nu ar putea justifica cu nimic a lua în buget cheltuelile ei; și încă fără lege specială.

La noi și o parohie, care reflectează a fi luată în bugetul țării, se declară prin lege; iar la alte confesiuni să se admită chiar eparhii noi, fără a se pronunța parlamentul — asta e o procedură de privilegii, ce azi nu se mai poate admite. De aceea subsemnatul — ca regent — n'am putut iscăli concordatul, căci simțul meu de echitate și dreptate mă îndemna să îndrumez pe toți

— nu numai pe unii — la lege. Nici un guvern nu va fi în stare să justifice asemenea privilegii.

Congresul național bisericesc din toamna trecută a arătat și reprodus strigătele de durere și de extremă primejdie, în care se aflau cei 150 de mii de români ortodocși din America de Nord și Canada, fără de nici un centru și îndrumător sufleteș; și a cerut cu toată stăruința luarea în buget a unui ajutor destul de modest pentru salvarea națională a acelor români, expuși a se îneca în marea străinismului puternic.

Rog a se căuta cererea Sf. Sinod și a congresului privitoare la o episcopie în America și a-i da curs, fiind o necesitate bisericească și națională de prima urgență. Eu cred, că tocmai Onor. guvern trebuie să fixeze mai mult decât ori cine ierarhia necesităților și urgențelor; și — făcând aceasta — va preferi a ajutama mai întâi ceace e de neamănat, căci pentru celelalte mai rămâne timp.

Primiți vă rugăm, domnule ministru, asigurarea deosebitei noastre considerațiuni și arhieriești binecuvântări.

Președinte:

Patriarh MIRON

Director Tit S. Târgovișteanu.

Prin această adresă, Sfântul Sinod arată situația anormală în care a fost pusă biserica noastră ortodoxă, când nu i se acordă sprijinul cel puțin în aceeași măsură ca și bisericilor minoritare.

Guvernele statului român sânt datoare a lua în serioasă considerație observările și propunerile din adresa Sfântului Sinod, asigurând rolul precumpănitor cuvenit bisericii căreia aparține masa mare a poporului român.

Sfatul e analog, în multe, cu virtutea cardinală a prudenței. Caracteristica lor diversă este că, pe când prudența hotărăște sprijinindu-se pe mîntea trează luminată prin har, pe atunci sfatul primește din inspirația Duhului sfânt siguranța cu care ne conduce în judecată și procedare.

Creștinul, sprijinit prin sfat, rezolvă înțelepțeste și corect greutățile îmbinate cu vocațiunea sa, în cazuri delicate găsește calea, care nu totdeauna consună cu directivele priceperii omenești: «Că nu sânt sfaturile Mele, ca sfaturile voastre, nici căile Mele, ca ale voastre, zice Domnul» (Isaia 55, 8).

Sânt împrejurări, când sprijinindu-ne pur pe rațiunea proprie, n'ar fi permis să procedăm așa, cum ne recomandă sfatul. Așa, Solomon a dispus tăierea în două a copilului discutat de cele două mame, ca astfel să se poată împărți pe el, la aparență a judecată contra legii naturii, dar în realitate sub influența sfatului. Samson și Eleazar au alergat de bună voie la moarte; întâiul s'a îngropat sub ruinele casei ruinate, iar alți

sub elefantul ucis, (Cartea judecătorilor 16, 29, 30; 1 Maccavei 6, 46). Toți aceștia au acționat la sfatul sigur al Duhului sfânt.

Manifestația darului sfatului o vedem în răspunsurile și procedarea Domnului Isus, de exemplu atunci, când vreau să-L aducă în confuzie cu întrebarea pusă despre impozit, sau când vreau să-L înduplece a oșândi la moarte pe nenorocita femeie adulteră.

Și noi apelăm la darul sfatului de nenumărate ori, îndeosebi dacă sântem meniți ca șefi, duhovnici, părinți etc., să servim altora sfat bun.

V

Energia

Energia ne ajută la împlinirea datorințelor, la învingerea greutăților, — ea perfecționează voința.

Pe când energia, ca virtute, se nutrește din folosul și frumusețea stăruinței și triumfului, — energia, ca dar, se învârtosează din prezența Duhului sfânt și din influența sa desvoltată asupra noastră.

De aici provine că darul energiei ne însuflețește la întreprinderi

mai subime, ne pregătește de luptă.

Evident, avem mare necesitate de darul energiei, când e vorba de mântuirea sufletului nostru, de străduința spre sfințenie de viață în mijlocul ispitelor și a suferințelor sufletești și corporale.

Cine va putea rezista în toate acestea fără puteri derivate din înălțime?

Uneori însăși profesiunea noastră încarcă peste noi sarcina grea a datorințelor și problemelor. Fără energie ne prăbușim. Dar Duhul sfânt ne poate împlătoșa cu putere, când îl rugăm și ne punem la dispoziția lui fără rezervă.

Dușman al energiei este în noi vanitatea și senzualitatea, care se înspăimântă de umilință și abstenență; egoismul plângător, care protestează contra fiecărei efortări și sarcini. Dimpotrivă: Increderea și umilința coboară asupra noastră darul divin al energiei.

În mare măsură s'au bucurat de acest dar sfinții, îndeosebi martirii. Nu știm, ce să admirăm mai vârtos: suferințele lor uriașe, sau răbdarea lor de neînvinși? Ei mărturisesc că

Aitlul este Acela, care suferă în ei, în locul lor și pentru ei. Darul întăritor al Duhului sfânt pe seama lor a schimbat temnița în grădina edenului; tortura, cazna, moartea, în plăcere.

Impresionabil de frumos zugrăvește, această influență fascinatoare a energiei, sfântul Chiril în catechizmele sale: «În fine urmează torturarea; din fiecare parte numai cazna, foc, sabie și fiare. Duhul sfânt însă astfel grăește în ei (tu martiri): Rezistă pentru voia și plăcerea Domnului, doar toate acestea sânt nimicuri și se termină în scurtă vreme, dar acolo sus, în cer, totul este mare și veșnic. Mai apoi Duhul sfânt zugrăvește înaintea ochilor martirului împărăția cerurilor, fericirea paradisiului. Și acela, pe când stă extern înaintea ochilor Judecătorului, după sufletul său, în urma puterii dominante în el, se și află în paradisi».

«Ear când vă vor duce pe voi în soboare și la dregători și la stăpâni, nu vă grijiiți cum și ce veți răspunde sau ce veți zice; că Duhul sfânt vă va învăța pe voi întru acel ceas cele ce se cade a zice» (Luca 12, 11, 12).

Demisia guvernului. In 6 Octombrie 1930, ora 3 d. a., președintele consiliului de miniștri, dl Iuliu Maniu, a fost primit în audiență la Sinaia de M. Sa Regele, căruia i-a înmănat demisia guvernului. După audiență s'au dat următoarele relații oficiale:

«*Primul ministru, de mai multă vreme suferind, a cerut să fie absolvit de însărcinarea ce o are.*

M. S. Regele, apreciind motivele de sănătate invocate în repetate rânduri, a acceptat demisiunea primului ministru exprimându-i mulțumiri pentru serviciile îndeplinite.

Până la formarea noului guvern, cabinetul actual a fost însărcinat cu conducerea afacerilor. M. Sa Regele va aviza».

M. S. Regele a însărcinat pe dl G. Mironescu, în audiența dela 8 l. c., să formeze noul cabinet.

Eată lista noului guvern:
Președinția și externele: G. G. Mironescu.

Internele: Ion Mihalache.
Justiția: Gr. Iulian.
Finanțele: Mihai Popovici.
Domenii: Vlăgil Madgearu.
Industria și comerț: Manoiilescu.
Muncă și sănătate: E. Hațegan.
Comunicații: Volcu Nițescu.
Armata: general Condeescu.
Instrucție: N. Costăchescu.
Ministru fără portofoliu: Pan. Halippa.

Conferențe preoțești

— Prot. Sft. Gheorghe —

Preoțimea din protopopiatul Sft. Gheorghe, jud. Treiscaune, a primit cu multă bucurie invitarea Prea Onor. oficiu protopopesc cu adresa Nr. 1303/1930, în conferență preoțească pe ziua de 24 Septembrie a. c. în biserica din sediul protopopiatului, în orașul Sft. Gheorghe.

Ca dovadă a interesului ce-l poartă această preoțime întrunirilor ei, ni-a servit numărul impunător, în care s'a prezentat la ora fixată în program.

Se servește utrenia zilei, împreună cu invocarea Duhului sfânt, de către păr. protopop Aurel Nistor, secundat de veteranul părinte Ioan Bucșa din Arini, strana fiind susținută de preoții: Josan și Enescu. Părintele protopop în calitate de șef tractual ține cuvântul de deschidere, instructiv și potrivit împrejurărilor.

Preoțimea de față și-a luat hotărârea, ca unul fiecare în ogrorul lui, în via lui, să sape cât mai adânc și mai cu zor spinii și pălămida curențelor subversive ale vremurilor, mai ales în aceste plaiuri atinse de vitregimea trecutului.

Urmează în discuțiune o serie de probleme, dintre care amintesc:

1. Realizările bisericii ortodoxe în partea locului și problema românilor maghiarizați cu readucerea lor prin biserică la sinul neamului.

2. Programul de lucru al activității pastorale în toamna anului 1930.

3. Catehizarea elevilor școlii primare.

4. Problema Asociației preoțelor.

5. Preotul și problemele culturale etc.

Discuțiunea s'a făcut cu vie participare a fraților preoți, înzestrați cu experiența bogată pastorală.

Țin să amintesc și chestiunea care privește situația de inferioară salarizare a fratelui în Hristos, păr. Garcea, numit și «apostolul de margini», ce ne-a preocupat în ședință.

Părintele Garcea este entuziast înainte mergător și redeșteptător al sufletelor rătăcite și pornite pe panta înstrăinării de neam și lege; merită deci toată atențiunea, ca unul, care cu greu ar putea fi înlocuit. De aceea idealismul, de care se inspiră și roadele obținute credem că ne îndreptățesc a-l recomanda buneivoințe celor în drept. Liu.

Surori de caritate

Din referatul secției culturale Cernăuți, unde se ținuse al 3-lea congres, rețin următoarele:

«Pentru tineretul adult, se țin în biserică, după oficierea serviciului divin, catehizații. Se oficiază soboare bisericești, la care iau parte în medie câte 2000 de credincioși».

Prin o astfel de activitate, evident, se ține turma credincioasă loială ferită de sectanți. —

În referat se mai zice că: «se pune deosebit preț pe activitatea călugărițelor ca surori de caritate».

La noi, această instituțiune nu există, sau și dacă da, nu în forma cerută de necesitățile timpului.

Mă opresc asupra acestei chestiuni, pentru că eată ce am văzut în clinicile universității din Cluj:

Acți sunt și acuma, după aproape 12 ani de domnie românească, călugărițe străine din Germania, unde își au ordul lor. Ele sânt aci în mare număr și stau sub conducerea maicei lor. În acelaș edificiu au și capela în care se celebrează zilnic, pentru ele și pentru bolnavi, serviciul divin, de un preot romano-catolic, ungur din Cluj, — care le ține predică în limba maghiară, căci acestea maice au învățat, unele încă sub stăpânirea maghiară, altele mai nou, în România nouă, limba maghiară — în desconsiderarea celei românești, pe care nu-și dau silința să o învețe: medicii români vorbesc cu ele ungurește sau nemțește.

În camere, saloane, etc. unde sânt bolnavi, figurează chipuri romano-catolice. Statue și crucifixe vezi atârinate pe pereți, sau așezate în alt loc spre vedere.

Șovinismul este protejat în ele de preoții unguri de aici, ear preoții germani le cercetează anual ținând școală și instrucție cu ele în domeniul credinței romano-catolice.

Întrebuințează și cărți de rugăciuni traduse din latină, germană și maghiară, dar într'o limbă românească imposibilă.

Am scris acestea în nădejdea că voi deștepta în cei chemați datorita de a interveni, ca să avem în curând și aici surori de caritate române.

Dr. Eugeniu Munteanu.

Noul mers al trenurilor. Pe linia Sibiu—București și înapoi (peste Peatra-Olt): pleacă dela Sibiu la ora 4:20 și 15; sosește la București la 18:05 și 5:30. Pleacă de acolo la 9:05 și 22:25; sosește în Sibiu la 0:45 și 13:14.

INFORMAȚIUNI

Cererea călugărilor români dela Sf. Munte. Ministerul instrucțiunii a primit o adresă din partea călugărilor români dela Sf. Munte Athos, prin care i se cere să intervină, cu prilejul conferinței balcanice, ce s'a deschis la Atena, Miercuri, ca autoritățile grecești să permită stabilirea, în schiturile și chiliile românești de acolo, a tinerilor români cari vor să între în viața monahală. Se știe că guvernul grec a declarat pe toți călugării aflați la Muntele Athos ca supuși greci, împiedecând venirea altora cari nu sânt de supușenie greacă. Adresa făcută în numele celor 500 de călugări români dela Sf. Munte, poartă semnătura protosinghelului Varlaam Nemțeanu, superiorul comunității «Sf. Ioan Teologul» și a monahului Ilarion Mârza, superiorul comunității «Tăerea capului Sf. Ioan Botezătorul». Adresa a fost înaintată ministerului de externe pentru a o aduce în discuția conferinței balcanice.

Numirea noului episcop greco-catolic la Baia Mare, în episcopia de curând înființată, merge cu oarecare greutate. Se credea că va fi numit canonicul Coltor, care însă, — cum se anunță — n'a obținut învoirea Vaticanului. De aceea se urmează tratative nouă între guvern și monseniorul Dolci, nunțul dela București.

Manevrele regale din anul acesta se țin între 22—27 Oct., și anume în triunghiul dintre Sighișoara—Brașov—Făgăraș. La manevre vor lua parte detașamente din corpurile I, VI și VII armată, fiind reprezentate armele: infanterie, cavalerie, aeronautică, trupe speciale, de transmisiune, care de luptă, pontonieri etc. În vederea manevrelor vor fi concentrați ofițerii de rezervă, reangajați, grade inferioare pentru a-și desăvârși în mod practic instrucția. La manevre vor asista M. Sa Regele Carol al II și A. S. Regală Principele Nicolae, mai mulți miniștri, precum și toți atașajii militari din București. Manevrelor vor fi conduse de către dl general Cihoschi.

S'a logodit regele Boris al Bulgariei cu principesa Giovanna a Italiei. Căsătoria lor bisericească se va face de două ori: odată în Roma după ritul romano-catolic, și odată în Sofia după ritul ortodox. Eventualul moștenitor al tronului bulgar va fi botezat în religia ortodoxă.

ȘTIRI LOCALE

La legatul profesorul Aurel Popovici, aparținător fondului căminului pentru bătrâni al societății române de înmormântare din Sibiu, au dăruit în memoria fostului prieten și profesor câte 100 lei părintele Vasile Popovici și învățătorul-revizor Nicolae Bembea, amândoi din comuna Sibiel. Pentru aceste daruri mulțumește cu recunoștință: profesorul T. Popovici, preș.

Apel. În urma stărilor economice nefavorabile de azi, sânt și în orașul nostru mulți muncitori fără lucru. Numărul acestora crescând din zi în zi, șomerii se găsesc în mare mizerie. Municipiul, din cauza mijloacelor puține ce le are, nu-i poate ajutama decât în măsură mică; de aceea face apel călduros la bunăvoința populației din Sibiu. Să ajutăm, cât mai mult posibil, pe lucrători și alți angajați fără lucru, ajunși în mizerie, precum și pe membrii familiei lor. Darurile în bani, în acest scop, se trimt: *Primăriei Municipiului Sibiu, str. Mitropoliei Nr. 4, ușa 28.*

Cuvinte către tinerime

„Tinere... școală“

Pe drumul ce duce în cetatea Nain de lângă Nazaret au înviat morți. Celce a spus: «Eu sânt învierea și viața» ridică mortul din somnul său și îl dă pe mai departe mamei sale, vieții, dând o nouă mărturisire a spuselor sale că cel ce se întâlnește cu Hristos și răind crede în El, moartea nu-l va răpune.

«Tinere, zic ție școală» — a fost porunca Celui ce dă viața și posibilitatea de a cunoaște pe Hristos, și această poruncă ar trebui să trezească și pe tinerii ce nu cunosc pe Hristos. Sculați-vă din somnul vieții voasire și căutați viața, căutați pe Dumnezeu.

Să ne întrebăm: oare tinerimea din zilele noastre doarme? S'a constatat că, o însemnată parte din ea, da. Ea are numai iluzia că trăiește, căci viața ei este cuprinsă de rețeaua necredinței, un semn al morții, o nepăsare față de principiul vieții, de Hristos. «Numai eu pot da viața», le strigă El, și totuși o parte din tinerimea noastră, ce e drept, dornică de viață, preferă să-și piardă zilele în deșert lângă tăgăduitorii de Dumnezeu.

Dante în «Divina Comedia» descrie pe ateistul Farinata zăcând într'un sicriu aprins. Va fi având tinerimea un zel de viață destul de aprins, dar ignorând pe Dumnezeu se sbate în sicriu, în ceva mărginit; osteneala ei rămâne nerodnică, ea nu se îndreaptă spre miezul sufletului, căci nu a pornit din asemenea centru, ea rămâne cufundată în abstracții și iluzii, se perde în superficialitate și nici pe alții, la rândul său, nu va fi în stare să-i conducă la esența lucrurilor. Să știe însă, că «a crede în Dumnezeu, însemnează a vedea clar esențialul din viață și a te conforma eroic» (Foerster).

Tinerimea simte puternic în ea nevoia de a se desăvârși. Trebuie știut însă, din partea ei, că darul vieții, cât ar fi el de bogat și de ademenitor, n'are nici un preț, dacă nu se sporește cu darul de nemărginit belșug al suferinței. Și cum nici o cultură serioasă nu poate nega contribuția Legii lui Hristos la regenerarea individului și societății, urmează ca atitudinea tinerimii care năzuiește spre cultură și valorificarea socială a ei, să nu fie anticreștină. Căci «la Hristos vine tocmai sufletul care e dornic să iasă din visul tinerității la realitate, din joc la seriozitate, din amăgiri la adevărul desăvârșit, din multiplicitate la unitate, din nedesăvârșire la desăvârșire» (Foerster).

Să se înlăture deci mania filozofică, mania sportivă și cea a reformelor, și tinerimea să reintre în lumea credinții, a credinții creștine, căci «numai viața religioasă, ne dă puterea și marile linii ale cugetării, care ne ajută să învingem mizeria vieții obișnuite». (Otto Dibelius). Numai cu ajutorul lui Hristos poate fi învinsă «paralizia enervației» spirituale și vrăjmășia dintre a ști și a realiza.

La noua situație care s'ar creia în felul acesta, se potrivesc vorbele lui Tolstoi: «Cine înțelege învățătura lui Hristos, are acelaș sentiment ca și paserea care nu știuse până atunci că are aripi și deodată înțelege că ea poate sbura, poate fi liberă, și n'are să se teamă de nimic». Tinere, care ți-ai primit darul dumnezeesc al vieții, «îndrăznește»... dar cunoaște că numai «Dumnezeu împrumută celui mai superior element din noi conștiința clară a țintei noastre și nezdruccinată tărie a vieții noastre» (Foerster).

Pr. Al. Florea.

Nr. 616/1930

(79) 3—3

Concurs

Pentru întregirea parohiei vacante de cl. III-a Valea-Brad din protopopiatul Zarand, se publică concurs cu termen de 30 zile, dela prima publicare în Telegraful Român.

Venitele sânt următoarele:

1. Salariul dela stat, conform coalei B.

2. Stolele obișnuite.

Concurenții își vor înainta cererile și documentele convenite subsemnatului oficiu protopopesc, în termenul prescris, și candidații se vor prezenta în vreo Duminică sau sâmbătoare la biserică spre a face cunoștință cu credincioșii.

Brad, la 13 Septembrie 1930.

Oficiul protopopesc ort. român al Zarandului, în înțelegere cu consiliul parohial.

Ioan Indreiu
protopop.

(81) 3—3

Concurs

Se publică concurs cu termen de 30 de zile, dela prima publicare în Telegraful Român, pentru întregirea parohiei de clasa III-a Cernatu, protopopiatul Brașovului.

Venitele sânt:

1. Locuință parohială bună.

2. Leafa dela stat.

3. Venitele stolare, stabilite în minim de organele bisericesti.

4. Sesiunea parohială aproape 4 jug. pământ arabil.

Concurenții vor avea să se prezinte în decursul răstimpului de concurs în parohie și în biserică, spre a fi cunoscuți și ascultați de credincioșii parohiei.

Cererile de concurs, însoțite cu toate actele doveditoare ale calificăției și ale serviciului îndeplinit până acum, sânt a se trimite, în termenul fixat de concurs oficiului protopopesc ort. român Brașov, Piața Prundului.

Oficiul protopopesc în baza hotărârii, Consiliului parohial

Brașov, în 26 Septembrie 1930.

Dr. I. Blaga
protopop.

Nr. 164/1930

(80) 3—3

Concurs

Pentru întregirea parohiilor de cl. III-a Bogata-Olteană și Grânari, din protopopiatul Cohalm, se publică concurs cu termen de 30 zile, dela întâia apariție în Telegraful Român.

Retribuțiunile sânt:

Bogata-Olteană cu filia Dopea: întregirea dela stat, sesiunea parohială de 6 jug., plus 4 jug. ce stau încă sub arandă forțată, stola obișnuită în tract, 1 $\frac{1}{2}$ ferdelă de porumb dela fiecare familie din materă și filie.

Grânari: întregirea dela stat; casă parohială cu pendințele necesare, sesiune parohială de 5 jug. 150 st. □ plus o grădină de 800 st. □ cu pomi roditori, câte 60 litri cereale (grâu, porumb, ovăș), dela fiecare fum de casă, stola obișnuită în tract.

Concurenții își vor înainta cererile acestui oficiu protopopesc, în termenul deschis, urmând a se prezenta în parohie, pe lângă observarea dispozițiilor reglementare, pentru a face cunoștință cu poporul.

Oficiul protopresbiteral ort. român Cohalm.

Cohalm (Rupea), 21 August 1930.

Alexandru Brotea
protopop.

Nr. 307/1930 prot.

(82) 1—3

Concurs repetit

Pentru întregirea parohiei de cl. III-a Criș cu filia Cloașterf, protopopiatul Sighișoara, se publică prin aceasta concurs repetit cu termen de 30 zile dela prima publicare în Telegraful Român.

Venitele împreunate cu acest post sânt cele fasonate în coala B.

Concurenții vor înainta cererile și documentele convenite oficiului protopopesc Sighișoara în termenul prescris, și cu prealabila încunoștințare a acestuia se pot prezenta în parohie pentru a face cunoștință cu poporul.

Sighișoara, la 1 Octomvrie 1930.

Oficiul protopopesc ortodox român în înțelegere cu consiliul parohial din Criș.

Emilian Stofea
protopop.

La Librăria Arhiepiscopala din Sibiu, se află de vânzare

Introducerea în sfintele cărți ale Testamentului nou

de

Arhiepiscopul-Mitrofor

Dr. VASILE GHEORGHIU

profesor titular al studiului biblic și al exegezei T. N. la facultatea de teologie din Chișinău

Prețul Lei 560.—, plus spese postale Lei 20.—

A apărut în ediție nouă și se află la Librăria Arhiepiscopala din Sibiu:

Teologia practică

Liturgia bisericeii ortodoxe

cursuri universitare

de

Dr. Vasile Mitrofanovici

fost profesor p. o. teologia practică la facultatea teologică din Cernăuți

Prelucrate, completate și editate

de

Prof. Dr. Teodor Tarnavski

și acum din nou editate și completate

de

Dr. în teologie și filozofie

Nectarie Nicolae Cotlarciuc

arhiepiscop și mitropolit al Bucovinei

fost profesor universitar pentru Teologia practică

Prețul Lei 650.—, plus spese postale Lei 30.—

Au apărut:

Manuale de limba română

de E. HODOȘ

I. Carte de citire și Gramatică
pentru clasa a 4-a secundară;

II. Noțiuni de Stilistică și
Poetică și Carte de citire
(pentru Istoria Literaturii); și

III. Elemente de Ist. Literaturii

Se găsesc de vânzare la LIBRARIA ARHIDIECEZANA în Sibiu

A APĂRUT:

Scrisori către Simfonia în pământul făgăduinții

de
Gala Galaction

Prețul 80 lei, plus spese postale 10 lei.
Se poate comanda dela Librăria Arhiepiscopala din Sibiu



Reverenți preotesti

După ultimele cerințe

Se execută în termenul cel mai scurt posibil pe lângă preț convenabil la

Croitoria

(31) 4—7

Dumitru Dușleag

Sibiu, Târgul Peștelui Nr. 12

în depozit: Ștofe și brăne în permanență

A apărut și se află de vânzare la Librăria Arhiepiscopala din Sibiu:

Harta Arhiepiscopiei ortodoxe române de Alba-Iulia și Sibiu pe protopopiate

intocmită de

Dr. CORNEL POPESCU

protopop

Prețul Lei 130.— lipită pe pânză.

A apărut în ediție nouă:

Frumoasa din Nor

și alte povești, de E. HODOȘ.

Volumul conține, pe 196

pagini, 12 dintre cele mai frumoase povești din popor. Se află

la: Librăria Arhiepiscopala, în

Sibiu. Prețul 60 lei și porto.

A apărut

în a doua ediție revăzută și completată

Tipicul bisericeii ortodoxe

Intocmit pentru trebuințele preoților studenților în teologie și ale elevilor școlilor normale

de

AUREL POPOVICIU

profesor la Școala Normală „Andrei Șaguna”

și se poate comanda dela Librăria Arhiepiscopala din Sibiu. — Prețul Lei 100, plus spese postale Lei 15.

Dela Librăria Arhiepiscopala din Sibiu, se poate comanda

ACAFISTUL

Preasfinței Născătoare de Dumnezeu și alte rugăciuni

legat foarte fin, în plus, cu copcii și aurit. Prețul de Lei 400.—

Dela Librăria Arhiepiscopala din Sibiu, se poate procura

CURS

de

Indrumări misionare

pentru folosirea studenților în teologie, preoților parohi și misionarilor eparhiali

de

Dr. VASILE GH. ISPIR

profesor la Facultatea de teologie din București.

Prețul Lei 440.—, plus spese postale Lei 20.—

În editura Comisiunii administrative a Tipografiei arhiepiscopale a apărut și se află de vânzare la Librăria arhiepiscopala din Sibiu:

HRISTU ANDRUTSOS

profesor la facultatea de teologie din Atena

DOGMATICA

bisericeii ortodoxe răsăritene

Traducere autorizată

de

Dr. DUMITRU STANILOAE

profesor la Academia teologică „Andreiană”

Prețul Lei 400.—, plus spese postale Lei 20.—

Librăriilor și direcțiilor institutelor teologice pentru comenzi de cel puțin 10 exemplare li se dă 20% rabat.

Au apărut și se află de vânzare la Librăria Arhiepiscopala, Sibiu

Cântări funebreale

pentru cor de bărbați, de:

Dumitru Cunțan

Prețul Lei 30, plus spesele postale Lei 12.

A apărut, în a treia ediție, romanul:

MARTIRII,

de **Constanța Hodoș**, cu o prefață de Ion Gorun. București, Tip. I. Copuzeanu.

De vânzare la Librăria Arhiepiscopala, Sibiu. Prețul 60 lei, și porto.

A apărut și se află de vânzare la Librăria Arhiepiscopala:

Introducerea în sfintele cărți ale

Testamentului Vechiu

de Arhiepiscopul-Mitrofor **Dr. VASILE TARNAVSKI** prof. titular la Facultatea de teologie din Cernăuți. Prețul Lei 400.—. La comenzi se alătură Lei 20.— pentru spese postale.

A apărut în Biblioteca

La Vatra sufletească a Neamului Nr. IX

Cum s'a făcut unirea cu Roma în Ohaba-Forgaciu?

(Banat)

Demascarea unor siluiri și fraude

de

Dr. Gh. Ciuhandu

consilier-referent eparhial, Arad.

Se poate procura dela Librăria Arhiepiscopala din Sibiu. Prețul Lei 25.—, plus spese Lei 5.—.